

* 19 *

NOS Don Cesar Facheñetti por la gracia de Dios y de la Santa Sede Apostolica, Arçobispo de Damiata, y de N. Santissimo Padre Urbano por la diuina prouidencia Papa Octauo, Nuncio y Colector general Apostolico en estos Reinos de España con facultad de Legado de Latera. A todas y qualesquier personas de qualquier estado y condicion que sean, a quien lo contenido en las presentes tocare, ò pudiere tocar en qualquier manera, Salud en N. Señor Iesu Christo. El Romano Pontifice, a quien como Vicario de Christo Señor nuestro, toca y pertenece el cuidado de todo el pueblo que le está encargado y encomendado, no pudiendo personalmente llegar y corregir en cada Prouincia, para mejor encaminar à sus subditos en el camino de la salud, se ha mouido con su santo zelo à embiar sus Legados en diuersas partes del mundo, para que cõ la potestad y autoridad que les delega pueda suplir sus Vegades, y administrar a todos pura y recta justicia: y aunque con el mismo intento su Santidad de nuestro Santissimo Padre Urbano Papa Octauo, y otros Sumos Pontifices sus antecessores, han embiado a estos Reinos muchos Legados y Nuncios, los quales para conformarse con el piadoso y tanto deseo de sus Santidades han hecho diferentes constituciones y ordenanças sobre el buen gobierno deste nuestro Tribunal, para que en el cada vno hallasse su cierto y seguro amparo. Y porque nos ha sido representado, con harto sentimiento y dolor de nuestro animo, auerse en el progreso de algun tiempo introduzido en dicho Tribunal y sus officios, muchos abusos, que para remediarlos, y de todo punto extirpar los daños, nos ha obligado à mirar y proouer no solamente en quanto Dios nos permite al establecimiento de la puntual obseruancia de las buenas ordenes de nuestros antecessores, sino tambien con parecer de personas graues, doctas, y de mucha experiencia, bondad de vida, y costumbres, à aplicar remedios mas apretados, y à añadir nuevas leyes, para çó quitados dichos abusos, se conserue y mantenga este Tribunal en su deuido decoro y nobleza, y se pueda cõ publica vtilidad destes Reinos administrar a cada vno recta justicia (y quãto sea possible se quite a los ministros y oficiales de dicho Tribunal, no solamente la ocasion, sino tambien la sospecha de ser malos.) Por tanto, en conformidad deste nuestro buen deseo, ordenamos y mandamos que de aqui adelante se guarden y obseruen puntual è inuiolablemente las ordenanças y reformaciones siguientes, con el arancel que dellas se seguirá sobre los derechos que corresponden, y ha de llevar cada ministro y oficial.

Del Abreuiador del Tribunal.

1 Ordenase, que el Abreuiador esté obligado à prestar juramento al principio de su officio, y despues en principio de cada año, de hazer su officio bien y fielmente en manos del señor Nuncio, y de no reuelar los secretos que por razon de su officio está obligado à guardar, y los que le fueré encargados por sus superiores.

2 Iten, que todos los memoriales que se le dieren, que no tengan despacho corriente y ordinario, esté obligado à consultarlos con el señor Nuncio, so pena de excomunion mayor lata sententia, salvo los que su Señoria Ilustissima le mandare que no se los lleue a consulta.

3 Iten, que no pueda por ningun despacho que hiziere, así de gracia, como de justicia, llevar dinero, ni otra cosa alguna, aunque sea de comer, *etiam ab sponte dantibus*, so pena, que por la primera vez q lo contrario hiziere incurra en pena del doblo, la mitad para el denunciador, y la otra mitad para obras pias: y por la segunda incurra en suspension de su officio por dos meses, y por la tercera en priuacion del, y lo mismo se entienda de los demas oficiales del Tribunal.

4 Iten, que no pueda el, ni sus oficiales añadir, ni quitar cosa alguna de qualesquier Breues, o despachos, así de gracia, como de justicia, despues de firmado el despacho, so las penas y censuras contenidas en las constituciones Pontificias.

5 Iten, que esté obligado à asistir en la Abreuiaturia seis horas por lo menos cada dia, tres por la mañana, y tres por la tarde, que según en Inuierno por la mañana desde nueue a doze, y por la tarde de dos a cinco y en Verano, por la mañana de ocho a onze, y por la tarde de quatro à siete. Y declarase, que la asistencia del Inuierno ha de comenzar desde primero de Octubre hasta primero de Abril, y la del Verano el remanente del año, so pena que cada vez que faltare en las dichas horas pague dos ducados aplicados para gastos del Tribunal, y otras penas à arbitrio del señor Nuncio, y que esté obligado asimismo à hazer que asistan en las dichas horas todos los demas oficiales de la Abreuiaturia, multando a su arbitrio a los que faltaren.

6 Iten, que guarden y cumplan el, y los demas oficiales de la Abreuiaturia en lo demas todo lo que les está mandado en el titulo de Secretario, debaxo de las mismas penas allí contenidas, en que incurran ipso facto, el y sus oficiales.

Comisiones extra Curiam.

Ordenase, que en las comisiones que se huieren de dar, y despachar por la Abreuiaturia cometidas a juezes extra curiam, se guarde el orden y forma que se dà por el Santo Concilio de Trento, cometiendo-se solamente a los Ordinarios, o juezes sinodales, y no a otros, y las que se diere contra el tenor y forma del Santo Concilio, sean de ninguna fuerza y valor con todo lo que en virtud dellas se hiziere.

Multiplicacion de Breues.

Iten, para obuviar la multiplicacion de Breues en las materias de justicia, ordenamos y mandamos, q así en el Tribunal, como en la Abreuiaturia se tenga cuidado de no concederse letras, comission, ni otro Breue alguno en grado de apelacion, sin que se presente testimonio del agrauio del juez à quo, y q no se libre sin q primero se presente, y quede en el officio poder legitimo de la parte apelate: y para esto no se admita cauciones algunas: y si el juez, o Notario de la primera instancia reusaren de dar el dicho testimonio, en este caso, exhibiendose fe de la peticion del apelante, y denegacion del Juez, ò Notario, se pueda despachar la tal inhibicinn sin el dicho testimonio.

Inhibiciones sin perjuicio de las primeras instancias.

Y por quanto es nuestro principal intento, que en ninguna manera se haga perjuicio à los Ordinarios en el conócimiento y determinacion de las causas en primera instancia, y que se guarde puntualmente la disposicion del Santo Concilio de Trento, proveemos, y mandamos, que en qualquier inhibicion que se despachare en este Tribunal, en virtud de qualquiera apelacion, se ponga clausula: *Ita tamen, quòd si sententia à qua extitit appellatum, non fuerit diffinitiva, vel vim diffinitiva non habens, presentes litera nullius sint roboris vel momenti, aut praesens inhibitiò non afficiat.*

Forma de oyr a los reos en causas criminales.

Item, en quanto à oyr à los reos en causas criminales, acudièdo los apelàtes à la Abreniaturia por breues de comision, ordenamos, y mandamos se ponga en la signatura de la suplica la clausula, *Oratore in carceribus constituto, vel parito indicato*: y si se despacharen letras por el Tribunal en grado de apelacion, ò por via de recurso, si el apelante se presentare personalmente, se le mande ante omnia, que se constituya preso en la carcel Eclesiastica desta villa, ò en otra parte, segun la calidad de la persona, y grauedad de los delitos, y con fiança Eclesiastica de carcel segura, y de guardarla con censuras y penas pecuniarias, segun la calidad de las causas, y grauedad de los delitos: y estando preso, se le manden despachar las letras ordinarias para citar, inhibir, y compulsar los autos en forma: y si en los casos por derecho permitidos se presentare por medio de su procurador (en caso que se admita) se le mande ante todas cosas, ponga poder legitimo en los autos, y testimonio del agrauio, y siendo *super articulo iniusta carcerationis*, se ponga la clausula, *Firmo remanente in carceribus*: y si la apelacion fuere de sentencia difinitiva, se ponga la clausula, *Seruetur forma Motus proprii Pij Quarti, & Quinti*, como siempre se ha estilado en el Tribunal.

Del Secretario de justicia.

1 Ordenase, que el Secretario del Tribunal de justicia, y los demas ministros, y oficiales nombrados en el arancel, le guarden en todo y por todo, so pena que por la primera vez que no lo hizieren, incurran ipso facto, y sin otra declaracion, en pena del tres tanto de lo que huieren lleuado, las dos partes para la parte agrauada, y de la otra tercia parte la mitad para el denunciador, y la otra mitad para obras pias: y por la segunda vez, demas de las dichas penas, incurran en suspension de sus officios por tres meses: y por la tercera vez en priuacion dellos, y demas de las dichas penas incurran en pena de excomunion mayor late sententia.

2 Item, que el Abreniador, y Secretario del Tribunal, y el oficial mayor, el Secretario de Breues, escritores dellos, ò paviinas, y registrador, ò qualquiera otro ministro, oficial, y criado dellos, no puedan acetar poder, aunque sea à efecto de sustituyrle, ni tener agencia, ni solicitud de algun negocio que se huriere de hazer en el Tribunal, ni fuera del por comisiones, ò Breues que dependan de la Nunciatura, ò Coleccion general, ni participar de los emolumentos, salarios, y prouichos de la agencia de los dichos negocios, ò del uso de los poderes dellos, por si, ni por interposita persona directè, vel indirectè, so pena de priuacion de sus officios, y de cien ducados, de los quales la tercera parte sea para el denunciador, y las dos tercias partes para obras pias, y de excomunion mayor ipso facto incurrenda: y para este efecto se les manda à todos los que tuieren las dichas agencias, ò poderes, que dentro de cinquenta dias desde el dia de la publicacion destas ordenaciones dexen qualesquier correspondencias, agencias, ò poderes que tuieren, debaxo de las dichas penas.

3 Item, que el Abreniador, Secretario de justicia, oficial mayor, ò procuradores, ò qualquiera otro ministro, oficial del Tribunal, no pueda llevar, ni participar cosa alguna de los salarios, ni otros aprouechamientos, aunque sean esculeata, ant poculenta, de los officios, diligencias, ò negocios de los Receptores directè, vel indirectè, por si, ni por interposita persona: y lo mismo se entienda de todos los ministros, ò oficiales del Tribunal entre si mismos, ò con otros, por razon tocante à sus officios, ò para alcançarlos, so pena, que qualquiera que lo contrario hiziere, por la primera vez que recibiere algo, incurra en pena del doblo, la mitad para el denunciador, y la otra mitad para obras pias, y por la segunda incurra en suspension de su officio por dos meses, y por la tercera en priuacion del, y que el que donare las dichas dadiuas, por la primera vez incurra en suspension de su officio por dos meses, y por la segunda en priuacion del.

4 Item, que el dicho Secretario, y el oficial mayor esten obligados à dar fianças Eclesiasticas y abonadas de exercer fiel y legalmente sus officios, y de dar cuenta de todas las cosas dellos, y en principio de cada año hagan juramento de exercer fielmente sus officios, y guardar los secretos que se les encomendaren por sus superiores.

5 Item, que el Secretario estè obligado a ver los pleitos enteramente antes de hazer relacion dellos, y abo-
hazer vn memorial breue, o sumario de todas sus escrituras, o papeles sustanciales, el qual se aya de mostrar en caso que las partes quisiere, sin salir de su poder, a sus procuradores, sin retardarle por esto la vista de

los pleitos, y que por los dichos memorial, ni él, ni sus oficiales puedan llevar derechos algunos, so las dichas penas.

6 Iten, que el Secretario no pueda hazer relacion de los pleitos, sin que primero conste, que estén citadas las partes para la vista dellos el dia antes della: y porque se eviten las costas, y las partes estén apercebidas, está obligado a poner la lista de los pleitos que se han de ver, el dia antes de la vista, haziendo despues relacion dellos conforme al orden de la lista. Y los pleitos que no se pudieren ver el dia que se affentaren en la lista, se ayen de ver el dia siguiente conforme a su antigüedad, so pena que por cada vez que faltare en algo de lo susodicho, incurra en pena de quatro reales, aplicados para gastos del Tribunal.

7 Iten, que el Secretario y oficial mayor no reciban peticion alguna de ninguna de las partes, sin que primero presenten poder bastante, el qual ayen de retener en su poder originalmente, sin que le entreguen a la parte contraria, con la qual cumpla dandole su traslado: y si la parte que le presentó, le pidiere, se le puede dar, quedando en el pleito vn traslado del autentico, sacado con citació de la otra parte: y presentados los dichos poderes, estén obligados a poner en el processo sus traslados, quedandose los dichos Ministros con sus originales, los quales guardarán en legajo a parte, que han de tener para este efeto.

8 Iten, el Secretario, oficial mayor, y los demas oficiales, y ministros del Tribunal estén obligados a venir a él puntualmente, con la asistencia de las horas y tiempos que en la ordenacion octaua y quinta del titulo del Abreniador, se declara, debaxo de las penas allí contenidas.

Del oficial mayor del Tribunal.

1 Ordenase, que el oficial mayor del Tribunal esté obligado a la custodia de los processos, y los tenga bien guardados, y para este efeto tenga vn libro, en el qual asienten todos los processos, así los que vinieren al Tribunal en grado de apelacion, como los que se causaren de nuevo en él, foliandolos, y poniendo el nombre de la Diocesis de adonde vinieren, y los de las partes litigantes, y el titulo de la causa que se trata, y que luego que entren en su poder, aya de notar, y firmar en el dicho libro el dia, mes, y año en que los recibiere.

2 Iten, se guardará otro libro, en que se asienten las entradas y salidas de todos los processos, el qual estará en poder de la persona que para ello señalare su Señoria Ilustrissima, y hasta que los processos eiten affentados en los dichos libros, no podrá el Secretario, ni otro oficial llevar los derechos que les tocan, ni comunicarlos a las partes.

3 Iten, que los processos no se entreguen a las partes, sino a sus procuradores, con sus conocimientos por escrito, para lo qual aurá otro libro de conocimientos, mostrando primero poder bastante, y estando foliados, y diziendose en el conocimiento el numero de las hojas q̄ tuuiere: y quando se bueluan, se borren los conocimientos, notandose el dia en que se bueluen.

4 Iten, que el Secretario del Tribunal quando recibiere algun processo del oficial mayor, aya de hazerle conocimiento del y sin el no le pueda entregar: y quando boluiere el dicho processo, borrará el dicho conocimiento, notando el dia, mes, y año en que le buelue.

5 Iten, que los pleitos originales que estuuieren sentenciados definitiuamente en este Tribunal, los entregue al Archiuista, como se manda en su titulo, para que los guarde, y pueda compulсар en caso necesario, saluo si estuuieren determinados sobre algun articulo, porque en tal caso bié permitimos que los guarde en su poder, y entregue originalmente en caso de apelacion a otro de los acostumbrados, tomando razon de la dicha entrega.

6 Iten, vna vez en el año esté obligado el oficial mayor a dar cuenta de todos los processos que huieren entrado en su poder aquel año, y cada tres años de todos los que tuuiere en su poder, para lo qual señalamos el tiempo de las vacaciones de Nauidad: y hasta que aya dado la dicha cuenta, y dado satisfacion conforme al memorial de los dichos pleitos, no pueda gozar de los salarios, ó emolumentos de su officio, ni exercitarlo, y la dicha cuenta se dará a la persona que estuuiere señalada por su Señoria Ilustrissima.

7 Iten, en caso que el Secretario, oficial mayor, o procuradores perdieren, o ocultaren algun processo, ó parte del, estén obligados a rehazerle a su costa, hasta ponerle en el estado que tenia quando se perdió, y a los demas daños que dello se recrecieren a las partes, a tassacion y arbitrio de su Señoria Ilustrissima: y hasta tanto que cumpla lo sobredicho, esté suspenso del exercicio de su officio.

Del Archiuista del Tribunal.

1 Primeramente, al principio de su officio haga juramento de hazerle fiel y legalmente, y esté obligado a dar fianças Eclesiasticas y abonadas de dar cuenta de todos los processos, y escrituras que parecieren auer entrado en su poder a satisfacion del Ilustrissimo señor Nuncio, que por tiempo fuere.

2 Iten se ordena y manda, que aya, y se dispute en las Casas y Palacio de los Ilustrissimos señores Nuncios, a pofento particular, donde esten, y se tengan todos los papeles, breues, escrituras, y registros, processos, y libros tocantes a la Reuerenda Camara Apostolica, y a sus espolios y derechos, y que los Notarios, y Secretario de la dicha Camara esten obligados a entregar por inuentario, al fin de cada vn año, todos los processos, y papeles que ay, y se han causado, y fenecido por todos los años passados, hasta el dia de la publicacion desta reformation, y los que se causaren adelante, con vna copia de todos sus arrendamientos,

LIBRO
1511

composiciones, obligaciones, y contratos que se huieren hecho, o hizieren de aqui adelante con qualquier personas en razon de los dichos derechos que en qualquiera manera pertenezcan a la dicha Camara Apostolica assi por los espolios, como por las vacâtes, y el Notario de la dicha Camara tenga vn libro en que asiente con dia, mes, y año, los papeles que entregare, tomando recibo del Archiuista, el qual asimismo tenga otro libro, en el qual por la misma orden se vaya haziendo cargo con dia, mes, y año, de todos los papeles que recibiere, para que pueda dar buena cuenta dellos siempre que le fueren pedidos por los Ilustrísimos señores Nuncios.

3 Iten ordenamos, que en el dicho aposento de nuestra Casa, y Palacio d'ole estuviere el dicho archiuo, se hagan sus elantes, y escaldones en que se pongan los dichos processos, y demas papeles por su orden, en tres repartimientos. El primero de los papeles que tocaren al Secretario del oficio de Justicia; el segundo de los de la Camara Apostolica; y el tercero de los Bienes, y comisiones que huieren emanado de nuestro Tribunal, y en cada vno de los dichos tres repartimientos se pongan por orden los processos, y demas papeles, haziendose dellos legajos por sus años, con titulos de las Prouincias, y Obispados a que pertenecen, por la misma cuenta, y orden con que se asentaron en el libro del Archiuista, el qual guardará siempre en su poder las sentencias originales que se dieren en el Tribunal, y por los jueces de comission.

4 Iten queremos, que el dicho Archiuista tenga vn libro, en el qual asiente con puntualidad, y nota del dia, mes, y año, las cosas notables que se ofrecieren, y fueren de importancia para la buena administracion de Justicia, y conseruacion de la jurisdiccion, y buen gouerno del Tribunal, el qual libro no salga de su poder, ni lo pueda comunicar a persona alguna, sin licencia expresa de los Ilustrísimos señores Nuncios, que por tiempo fueren, sopena de excomunion mayor lata sententia.

5 Iten, que los Secretarios de los dichos oficios de Justicia, Camara, y comisiones, y sus oficiales mayores esten obligados a entregar dentro de vn mes al dicho Archiuista todos los pleitos originales que se huieren sentenciado ante ellos definitiuamente, para que esten siempre guardados en el dicho archiuo, y los que estuieren sentenciados al tiempo de la publicacion desta reformaçion, se entreguen al Archiuista dentro de quatro meses, guardando los vnos, y los otros el orden arriba dicho, de la razon que han de tomar de la entrega, y recibo de los dichos pleitos. Y auiendo se de sacar algun processo de poder del dicho Archiuista para compulsarse estando sentenciado definitiuamente, o por otra causa, tenga cuidado el dicho Archiuista de cobrarle, y bolverle al archiuo dentro de quinze dias despues de hecha la compulsa, se pena que el que faltare en algo desto, demas de estar obligado a rehazer las costas, y daños a las partes, incurra por la primera vez en pena de veinte y cinco ducados, y por la segunda en cinquenta ducados, y suspension de su oficio por quatro meses, y por la tercera en priuacion del.

6 Iten, que todos los pleitos que estuieren sentenciados definitiuamente en el dicho Tribunal, los guarde siempre en el dicho archiuo, y no los entregue a ninguna de las partes, o jueces de apelacion, o otra persona alguna, sino en traslado compulsado en ningun titulo, o causa que se alegue, y de los dichos processos que se compulsaren aya de llevar el Archiuista la tercera parte de los derechos que tocan al Secretario, sin que por esto el dicho Secretario pueda llevar mas de lo que señala el arancel, y no se podrá compulsar ningun processo, si no se huiere primero entregado al Archiuista.

7 Iten permitimos, que el dicho Archiuista pueda llevar por la búsqueda de los processos, y otros papeles del dicho Archiuo los derechos que se conceden por el arancel, conforme a la antigüedad del tiempo que huiere pasado despues que no se trata del pleito, o negocio que se buscare, que puede ser a razon de dos reales por cada año, con que aunque pasen de quinze años, no pasen de treinta reales los derechos.

8 Iten queremos, que por cada hoja de papel bien escrita, que se sacare de los papeles originales que estan guardados en el dicho Archiuo, pueda llevar, siendo en Romance, vn real, y dos si fuere Latin, con que el dicho traslado tenga treinta y tres renglones en cada plana, y cada renglon seis partes, y de fê de los derechos que assi lleuare, debaxo de su signo.

De los Iuezes de Comission.

1 Ordenase, que los Iuezes de Comission que salieren deste Tribunal, antes de la partida esten obligados a hazer juramento de hazer su oficio fiel y legalmente, y de guardar todo lo contenido en esta reformaçion, el qual hagan en manos del señor Nuncio, o su Auditor.

2 Iten, que no puedan llevar mas salario de aquel que se les señalare en su Comission, que han de ser mil y docientos maravedis, y no mas, ni otra cosa alguna de ninguna de las partes, *etiam esculenta, aut poculenta*, aunque se lo den voluntariamente, sopena de restituir a las partes lo que les huieren lleuado, y mas el tres tanto: la vna parte para el denunciador, y las otras dos para obras pias, y gastos del Tribunal.

3 Iten, que no se pueda aposentar en casa, o posada de ninguna de las partes, ni de ninguno de sus deudos, ni de otra persona, por cuenta dellas, dire çtê vel indire çtê, salvo si fuese alguna casa que estuiese en despoblado, y no huiese comodidad para aposentar en otra parte, y en tal caso lo puedan hazer con licencia del señor Nuncio, sopena que por todo el tiempo que hizieren lo contrario, pierdan la mitad de su salario, reseruando otras penas arbitrarias al señor Nuncio.

4 Iten, que en las dichas comisiones se les dê termino limitado a arbitrio del señor Nuncio, o su Auditor, y pasado el dicho termino no le corra salario, y en caso que se aya de prorogar, aya de embiar testimonio de las diligencias que huiere hecho, y del estado de la causa.

5 Iten, que el Iuez aya de tener siempre en su poder el processo, hasta despues de hecha su publicacion, sin comunicarle, ni fíarle de persona alguna.

6 Iten, que pasado el termino de su comission, esten obligados a requerir a las partes que les paguen los derechos que les deuieren, y no pagandofelos, ayan de hazer las diligencias de su cobrança continuada-
mente

mente sin interpelacion, hasta auer cobrado enteramente, y de otra fuerçe uo les corran los salarios por todo el tiempo que pareciere auer faltado en las dichas diligencias.

7 Iten, que en el fin del processo, el Notario, o Recetor de la comission afsiente todos los derechos que huuiere lleuado el Iuez, y el, dando fe dello, y de los dias q se huuieren ocupado, y de que lo ha recibido.

8 Iten, que en llegando a esta Corte esten obligados a presentar sus papeles dentro de tercero dia ante el secretario de Iusticia, y despues se ayen de ver ante todas cosas por el secretario, o por otra persona que para ello se nombrare, a entrambas las partes, o sus procuradores, para que se vea si ha excedido en su comission, y cobrança de salarios, y visto se afsiente la relacion de lo que resultare de los autos.

9 Iten, que antes que salgan del Tribunal los Iuezes, esten obligadas las partes querellantes de dar fianças Eclesiasticas y abonadas in forma depositi, de pagar los salarios en caso que no huuiesse culpados, o que no se pudiesse cobrar dellos: y en caso que por los Iuezes se huuieren cobrado salarios de las partes que les pareciere culpadas, de restituir los dichos salarios a la parte que los pagó cada y quando que vistes los autos les fuere mandado por el señor Nuncio, o su Auditor, o otro Iuez Delegado, y de depositarlos en caso que asi les fuere mandado etiam non expedita sententia definitiva, la qual fiança aya de dar con la clau sula quarentigua antes que se les entregue la comission: y siendo el fiador forastero, se aya de obligar con dias, y salarios. Y en caso que el querellante no pudiesse dar la dicha fiança en esta Corte, o por otras razones juzgasse el señor Nuncio que no se diese, la aya de dar in partibus, con las dichas qualidades antes que el Iuez comience a vfar de su comission, y en ella se ha de poner clausula para que la reciba el Iuez en la dicha forma, obligando fe la parte querellante aqui primero de pagar los salarios de ida y buelta, en caso que no se dè la fiança.

Iuezes Apostolicos.

Y porque auemos sido informados de los muchos inconuenientes que han resultado de auer en esta Corte muchos Protonotarios Apostolicos, a quien se suelen cometer las causas por el Tribunal: y queriendo preuenir este daño, disponemos y ordenamos, que las dichas causas que de aqui adelante se huuieren de cometer en esta Corte, assi por la Abreniaturia, como por el Tribunal de Iusticia, se cometan a seis de los dichos Protonotarios, o otras personas constituidas en Dignidad Eclesiastica, respecdiue que por Nos seràn señaladas, concurriendo en ellos las partes y requisitos necesarios de exemplar vida y costumbres, graduados en Derecho Canonico, doctos, graues, y experimentados en todo genero de negocios pertenecientes a los Derechos Canonico, y Civil, y pratica judicial dellos, y que sean naturales de estos Reynos.

Del Secretario de Breues, y su oficial.

1 Ordenase, que el Secretario de Breues, y su oficial mayor guarden y cumplan todo lo dispuesto y ordenado en el titulo del secretario de Iusticia, y oficial mayor del Tribunal, debaxo de las penas contenidas en el dicho titulo.

2 Iten, que afsista en su oficio el, o su oficial, sin faltar del en las horas dispuestas en el titulo del Abreniaturia, so las penas alli contenidas.

3 Iten, que el, y su oficial guarden el arancel, y no lleuen mas derechos de los contenidos en el, debaxo de las penas expresadas en el titulo del.

4 Iten, que el oficial mayor se nombre por el dicho Secretario, con aprouacion del señor Nuncio, y de la misma manera se haga la remocion del, que podrá hazer el dicho Secretario, aunque sea sin causa alguna.

De los Procuradores.

1 Ordenamos, que los Procuradores del Tribunal hagan juramento cada año en la primera Audiencia, despues de las vacaciones de la Pasqua de Naidad, de exercer fiel y legalmente sus oficios, y de guardar su arancel, y ordenaciones del Tribunal, y de ser fieles a la Santa Sede Apostolica, y el dicho juramento se haga en manos del Auditor, y no sean admitidos en el Tribunal hasta aterle hecho.

2 Iten, que afsistan a todas las Audiencias, y vistas de los pleitos, y no se puedan excusar sino fuere por causa de enfermedad, ausencia, o licencia expresa para ello, y en estos casos, y en el interim sultituyan sus poderes en otros Procuradores del Tribunal, sopena que cada vez que lo contrario hizieren, paguen quatro reales para gastos de justicia, y otras penas arbitrarias a Nos, y a nuestros sucesores.

3 Iten, los Procuradores que hizieren colusion con las partes contrarias expresa, o ocultamente, dirẽtẽ vel indiretẽ, incurran ipso facto en excomunion mayor lata sententia y en pena de priuacion de sus oficios, y de pagar el quatro tanto del daño que recibiere la parte, y de infamia, y otras penas puestas por derecho, que se inouan en este caso, siendo necesario.

4 Iten, los Procuradores que ocultaren los procesos, o quitaren alguna hoja, o parte dellos, o borraren, o añadieren alguna palabra en ellos, o mudaren su orden, incurran ipso facto en pena de diez ducados por cada vez, aplicados la mitad para el denunciador, y la otra mitad para obras pias: y en caso que ocultaren, o tomanen algun processo, o escrituras sustanciales del dolosamente, incurran en pena de cien ducados, aplicados los veinte al denunciador, y los demas a la Reuerenda Camara Apostolica, y obras pias, por mitad, y a la parte en retencion de todos los daños, e intereses por la primera vez, y por la segunda en priuacion de su oficio.

5 Iten, los Procuradores que recibieren dineros de sus partes para defender sus pleitos y negocios esten obligados a seguirlos sin detenerlos diretẽ vel indiretẽ, guardando el orden que tuuieren de sus partes, y de dar buena y fiel cuenta de los dichos dineros, y de boluer el residuo siempre que se les pidiere, sopena que en caso q no lo hiziere dentro de ocho dias como le fuere pedido el dicho residuo, le boluerá con el doblo, y mas diez ducados, aplicados la mitad para el denunciador, y la otra mitad para obras pias.

6 Iten, que las costas que se hizieren en los articulos de atentado, nulidad, cosa juzgada, o en otro qual

quier caso de que se ayen de pagar dineros a las partes, no se puedan pagar, ni recibir por los procuradores que trataren en la misma causa, aunque tengan poder especial para ello, a los cuales prohibimos, que en razon desto puedan aceptar los dichos poderes, y en tales casos se ayen de pagar a las partes principales, o a otras personas que tuieren poder especial para ello, como no sean los dichos procuradores, y en el interin se depositen, lo pena que el que pagare las dichas costas, pagará mal, y el procurador estará obligado a restituir las enteramente, y mas sesenta reales de pena, la mitad para el denunciador, y la otra mitad para obras pias.

7 Iten, guarden la modestia y respeto conueniente, así en las Audiencias, como en las vistas de pleitos, absteniendose de juramentos, palabras injuriosas, y voces descompuestas, lo pena que por la primera vez que faltaren a alguna cosa destas, incurran en pena de dos ducados, y por la segunda en quatro, y por la tercera en ocho, y otras penas arbitrarias que les fueren impuestas por los señores Nuncios, o sus Auditores, conforme a la calidad de su culpa, la mitad para obras pias, y la otra mitad para gastos del Tribunal.

8 Iten, que dentro del Tribunal, o Palacio de los señores Nuncios, guarden con todos la paz y corteſia conueniente, y especialmente con los oficiales, ministros, y litigantes: y el que riñere de manos, o de palabra con alguno dellos, con armas, o sin ellas, por la primera vez incurra en pena de cien ducados, y sesenta dias de prision, y por la segunda, demas de las dichas penas, en vn año de suspension de su oficio, y por la tercera en priuacion del, y otras penas arbitrarias conforme a la calidad del delito: y de las dichas pecunias aplicamos la tercia parte para el denunciador, y las otras dos partes para obras pias.

9 Los procuradores no se hagan entre sí malos oficios, para quitarle los poderes de las causas que huieren los otros comencado; y en razon desto, auiendo muchos procuradores nombrados en vn poder, el que preuinere profiga el pleito, sin que los otros se puedan entrometer en virtud del dicho poder, lo pena que por la primera vez el que lo contrario hiziere incurra en pena de dos ducados, y suspension de su oficio por ocho dias, y por la segunda vez en doblada pena, y por la tercera en pena de cincuenta ducados y treinta dias de prision, y de las dichas penas aplicamos la tercia parte para el denunciador, y las otras dos para obras pias, y gastos del Tribunal por mitad.

De los Receptores del Tribunal.

1 Que los Receptores del Tribunal esten obligados a prestar juramento de hazer su oficio fiel y legalmente en el principio del, y antes que para desta Corte, en manos del señor Nuncio, o de su Auditor, y de guardar el arancel, y esta reformation: y asimismo en el dicho principio den fianças Eclesiasticas y abonadas, de exercerle fielmente, y guardar el dicho arancel y reformation, y de dar cuenta de todo lo que huiere entrado en su poder, y de pagar, y restituir qualquiera cosa mal lleuada a qualquier orden y mandado de su señoria Ilustrissima.

2 Que no puedan llevar mas de quatrocientos maravedis de salario por cada dia, y mas los derechos de escritura, conforme llevan los Receptores del Consejo, y que no puedan llevar otra cosa alguna, lo pena del quatro tanto, aplicado en la forma que se dixo en el capitulo de los Iuezes de comission.

3 Iten, que en sus comisiones se le señale termino limitado, y en caso que se le huieren de prorrogar, se haga, embiando primero testimonio del estado de su comission.

4 Iten, que en lo de recibir dadiuas y apofentarse, se guarde el capitulo segundo y tercero de los Iuezes de comission.

5 Iten, que en las pronouças que hizieren, cada plana lleue treinta y quatro renglones, y cada renglon cinco partes, lo pena que lo que lleuare de mas, lo buelua con el quatro tanto, y otras penas arbitrarias a Nos, y a nuestros sucesores.

6 Iten, que esten obligados dentro de tres dias de como llegaren a esta Corte a entregar los processos en poder del secretario de Justicia, ó otra persona que se nombre, la qual aya de ver y tasar lo que han lleuado, y si han cumplido con la escritura, y el Secretario de testimonio de la vista y aprouacion antes de dar a las partes el processó.

Numero de Procuradores, y Receptores.

Y deseando obuiar los incoueniētes q̄ se há experimentado, y experimenta cada dia en razón de la multitud de procuradores y Receptores del dicho Tribunal, q̄ parece auerse dado por los señores Nuncios nuestros antecessores, prouocamos y mandamos, que los dichos Procuradores se reduzgan a numero de seis, y los dichos Receptores a numero de cinco, y los demas se reformen, quedando a nuestro arbitrio el nombramiento de los que huieren de quedar en el exercicio de los dichos oficios, renouando, como renouamos, los titulos que se huieren dado fuera del numero de los dichos seis Procuradores, y cinco Receptores que por nos fueren señalados, y de los que huieren de ser reformados de los dichos procuradores, no pueda el secretario de Justicia, ni el oficial mayor recibir peticiones de otros Procuradores, fuera de los que fueren señalados, aunque sean de otros Tribunales, dexando a los procuradores de los Reales Consejos en el estado, y termino en que se hallan, pena de priuacion de sus oficios, y otras a nuestro arbitrio.

Forma de sustanciar.

Iten, ordenamos y mandamos, que en la forma de sustanciar las causas, se guarde y obserue el estylo que se ha tenido, y ay en el Tribunal. Y si por falta de alguno de los dichos Procuradores se dexare de sustanciar algun processó, y causa en conformidad del dicho estylo, y practica del Tribunal, mandamos este obligado al interese, y daño de las partes a que tocare, vltra de las penas que a Nos, y a nuestros sucesores parecieren.

Forma de restitucion de los procesos al oficio.

Item, para obuiar à los inconuenientes que resultan de no boluerse los procesos al oficio dentro de los tres dias que se conceden de termino ordinario, ordenamos, y mandamos, que si passados los dichos tres dias, si la parte contraria instare, se le mande al procurador, en cuyo poder estuviere, lo buelua al oficio à la primera Audiencia, ò se declare, y que esto se execute sin replica alguna.

Agentes y Solicitadores.

Ordenase, que los Agentes y Solicitadores que estuviere en el Tribunal hagan sus oficios fiel y diligentemente, y sean hombres de buena vida y costumbres, con apercibimiento, que faltando de lo dicho seràn castigados con priuacion de sus oficios, y otros castigos à arbitrio de su Señoria Illustrissima.

Notarios extrauagantes.

Item, ordenamos, y mandamos, que en el dicho nuestro Tribunal aya tan solamente dos Notarios extrauagantes para los negocios que en el se ofrecieren, y para los demas negocios desta villa de Madrid aya quatro tan solamente, los quales sean por Nos señalados, y aprouados: y para las ciudades destos Reinos Cabeçal de Obispados, dos en cada vna, y vno en las Vicarias, y para cada vna de las Abadías, y Prioratos nullius diocesis asimismo vno: y deseando mejor acertar en la creacion destos Notarios, mandamos, q los Ordinarios por sus cartas nos auisen, informandonos de las personas que para este efecto les parecieron mas conuenientes, encargandoles como les encargamos sobre ello la conciencia, y que en esta conformidad se escriuan nuestras cartas à todos los dichos Ordinarios.

Que no se aumenten los oficios.

Item, ordenamos, y mandamos, que los dichos oficios de juezes Apostolicos, Procuradores, Receptores, y Notarios no se puedan aumentar, ni proueer otros de nuevo, sino fuere por muerte, ò por dimission, ò otro impedimento, quedando à nuestro arbitrio y voluntad quitarlos, ò remouerlos con causa, ò sin ella.

Oficio de narratiuas.

El oficio de las verificaciones de las narratiuas de los beneficios que se cometen en esta Corte, que fue instituido por el señor Nuncio Campegi nuestro antecessor, le extinguimos por algunas causas que à ello nos mueuen: y mandamos, que los Ordinarios dentro de vn año de la publicacion de las presentes nos auisen, dandonos cuenta y razon de los beneficios que fueren de nuestra prouision en cada vna de sus diocesis y distritos, para que constando por ella de los valores, se hagan las prouisiones.

Despachos en materia de justicia.

Ordenamos, y mandamos, que en todos los despachos de justicia, asì en los que se despacharen por la Abrenuariatia, como por el Tribunal, no se exceda de nuestras facultades, y de lo dispuesto por el Santo Concilio de Trento, asì en las primeras instancias, como en las inhibiciones, y en todo lo demas que mirare, asì à lo ordinario, como à lo decisorio de los juizios, y qualesquiera Breues, letras, comisiones, inhibiciones y otros qualesquiera mandatos que contra esta forma se despacharen, nullius sint roboris & momenti.

Despachos en materia de gracia.

Asimismo queremos y mandamos, que en todas las materias de gracia, prouisiones de beneficios, y otras de qualquier calidad que sean, se obserue y guarde lo dispuesto por el Santo Concilio, y nuestras facultades, y que en derogacion, ò contra la disposicion del Santo Concilio, y de lo que nos compete por nuestras facultades, no se despachen ningunos Breues, ni letras, y que si de hecho se despacharen algunas, nullius sint roboris & momenti, y en virtud dellos no se pueda adquirir, ni se adquiera derecho alguno al impetrante, sin embargo de qualquiera estilo que hasta agora se aya obseruado.

Y aunque nuestras facultades sean muy amplas, y en virtud dellas pudiramos conceder todo genero de gracias q pueden los señores Cardenales Legados de su Santidad, en virtud de la facultad que nos està cõcedida de Legado de Latere, como de todo ello, à mayor cautela, tenemos suficiete declaracion de su Santidad: sin embargo por la noticia q auemos tenido, de que muchos despachos de gracia que han acostubrado de dar nuestros antecessores, han resultado algunos inconuenientes, y tambien, q en muchos de su Santidad no fuele poner la mano, ni dispensar tan facilmente. Por tanto auemos determinado de declarar aqui algunas cosas particulares, en las quales no entendemos de ninguna manera vsar de nuestra facultad con dispensar, ò poner la mano en ellas, para que estante en parte la declaracion de nuestro animo, ninguna persona de qualquier estado, grado, ò condicion que sea, asì seglar, como Eclesiastica y regular se atreua de aqui adelante à pedirnos semejantes gracias.

1 Primiramente, no entendemos de ningun modo conmutar las vltimas voluntades, sino en el modo que permite el Santo Concilio de Trento, ni tampoco interpretarlas: y si alguna gracia destas se alcançare por importunidad, ò en otra manera, desde agora para entones la declaramos por nula y de ningun valor y efecto, excepto en caso que se nos pida por su Magestad, ò su Real Consejo.

2 No entendemos dispensar sobre la incompatibilidad de los beneficios, sino al tenor de las facultades eferitas, y del Santo Concilio de Trento.

3 No queremos admitir composiciones sobre los frutos mal percibidos para aquellos que han dexado de rezar los Diuinos Oficios, ni tampoco dispensar en la residencia de los beneficios Curados, ò que tienet obligacion de personal residencia.

- 4 No queremos en manera alguna indultar lites ni delitos.
- 5 No queremos admitir instituciones, ni tampoco permutas de beneficios, sino es conforme al Santo Concilio de Trento.
- 6 No se admitiran en ninguna manera resignaciones de beneficios ad fauorem alicuius.
- 7 No queremos dar licencia para oír confesiones, ni predicar,
- 8 No queremos dar licencia para enagenar, ò permutar bienes Eclesiasticos, sino por la suma que nos está concedida en las facultades escritas.
- 9 No queremos conceder extra tempora sino es para los arcados.
- 10 No queremos dar facultad para recibir ordenes, sino conforme al Santo Concilio de Trento, y solamente en caso de fedevacate, ò en caso de injusta renitencia, ò justo impedimento del Ordinario, oyendole primero sobre ello: y en tal caso, y con las dichas calidades lo cometeremos à los Obispos viciniores, y en caso de fedevacante, tendremos siempre atencion à la necesidad de la Iglesia, y calidad della, y con los requisitos del Santo Concilio de Trento, se concederan solamente quatro ò cinco reuerendas para cada Obispado, salvo en los casos que sucedieren en la fedevacante de prouisiones de beneficios Curados, y otros arcados.
- 11 No queremos dispensar en las amonestaciones que se mandan hazer por el Santo Concilio de Trento sobre los matrimonios.
- 12 Declaramos, que no queremos conceder oratorios à personas algunas que no sean señores de Titulos calificados, y Consejeros de su Magestad, y en casos particulares de necesidad, y estos se daran gratis: y para la reuocacion de los demas ya concedidos tomaremos el expediente que mas conuenga.
- 13 Declaramos, que en quanto à los regulares no queremos darles titulos de Grados, ni suplemento de Habito, habilitacion para votar, ni para ser reeligidos, sino es en caso q̄ por alguna conueniencia se propusiere à instancia de su Magestad, ò se hiziere alguna reeleccion, ni tampoco queremos concederles dispensacion alguna de las penas, ò penitencias q̄ les estuuieren impuestas por sus superiores, ni sobre las confituciones: Ni queremos entrometernos en el gouerno economico dellos, y disciplina regular, è obediencia denida à sus superiores: salvo en caso que se huviere procedido contra ellos processu compilato, con que esto no sea auiendo procedido por via de visita, ni per modum correctionis, guardando en esto, y en todo lo demas la forma del Santo Concilio: Ni tampoco queremos dar licencia à los regulares. legos para poder ser promovidos à los sagrados ordenes.
- 14 Ni tampoco queremos conceder indulto alguno à los regulares para que puedan gozar rēditos annuos.
- 15 No queremos darles dispensaciones para poder comer carne en los dias prohibidos por sus reglas y constituciones.
- 16 No queremos dar licencias à los expulsos para celebrar.
- 17 No queremos dar licencia à ningun regular para poder estar extra claustra en casas de sus padres, ò parientes retento habitu.
- 18 No queremos dar ningun genero de absolucion de juramento, ò relaxacion del, para efecto de que no se guarden las constituciones.
- 19 No queremos conceder reduccion de Missas.

ARANCEL DE LOS DERECHOS QUE HAN DE LLEVAR
los ministros y oficiales del Tribunal del Ilustrissimo y Reuerendissimo Señor
don Cesar Fachenetti Arçobispo de Damiatia, Nuncio, y Colector
general Apostolico en estos Reinos de España.

Del Abreuiador.

- 1 **O**rdenamos y mandamos, que nuestro Abreuiador no aya de llevar ni lleue del corrige ordinario mas de dos reales.
- 2 Iten, que el dicho Abreuiador no aya de llevar ni lleue del corrige extraordinario mas de ocho reales.
- 3 Iten, que el mismo Abreuiador no aya de llevar ni lleue del examine tur, y letras que se dan para que algunos Clerigos à quien ha de despachar, se examinen por el examinador, mas que ocho reales.
- 4 Iten, que al mismo Abreuiador del despacho que diere firmado por Nos, y sellado con nuestro sello, de qualquier transumpto, in forma vidimus, de qualesquier Bulas y letras Apostolicas, no aya de llevar ni lleue mas de dos ducados.
- 5 Iten, que el mismo Abreuiador aya de llevar ni lleue de la ocapacion que tomare de ver algunos estatutos, ò concordias, ò de otra qualquier cosa de que despachare confirmacion, lo que le pareciere conforme à su ocupacion, con tal, que no passè de vn ducado, sino es que excedan de ochenta hojas, que entonces se mandará tassar por el señor Nuncio lo que al dicho y otros oficiales se les deniere dar.
- 6 Iten, ordenamos y mādamos, que en la Abreuiatura no se despachen indultos de obseruando, que requieran ser oidos los interesados, porque en tal caso queremos que se remitan las partes al Tribunal de Justicia para que se les despachen mandamientos con Audiencia, para que los interesados sean oidos.

7 Iten,ordenamos,y mandamos,que el Abreuiador no pueda llevar ni lleue derechos por ni lleue los instrumentos de concordia,ò estatutos, ò otros qualquiera instrumentos de que se pide confirmacion por la Abreuiatura,mas de tan solamente vnos derechos moderados,como seran ochò reales de los instrumentos ordinarios,y por grandes que sean las escrituras, no excedan de diez y seis reales.

8 Iten,ordenamos, y mandamos, que de los despachos que por la Abreuiatura se comete su verificacion de la narratiua y execucion de la gracia al Ordinario, ò à qualquier otro Iuez executor, no pueda el Abreuiador sub pretexto de ver los papeles, ò escrituras tocantes al tal despacho, ni debaxo de otro color alguno llevar derechos algunos de las partes directas, ni indirectas, so pena del doblo, y de la restitucion del daño à las partes.

9 Iten,ordenamos, y mandamos, que no se despache colacion de beneficio alguno en forma graciosa, sino es en caso que el prouiso estè en posesion pacifica de otro beneficio que presuponga la idoneidad y habilidad, ò que se halle constituido en orden sacro, ò que presente testimonio del Ordinario sobre su idoneidad y suficiencia.

Registrador.

Ordenamos, y mandamos, que el Registrador de nuestra Abreuiatura estè obligado à escribir bien y fielmente en el libro de registro todos los despachos della, y no pueda llevar, ni lleue derechos ningunos: pero permitimos, que por aquellos que se despacharen gratis, pueda llevar dos reales y no mas.

Iten, que el mismo aya de escribir y poner qualquier nihil transeat, y no lleue mas de dos reales, aunque sea de comunidad.

Iten, que el mismo de qualquiera citacion que hiziere à qualquier Procurador, ò otra persona, para concordar de Iuez, haziendola en el Tribunal, no lleue mas de los derechos que lleva el oficial mayor conforme à este arancel: y si la hiziere fuera, desta misma manera.

Iten, que el mismo de la busca de qualquiera registro de qualquiera despacho, por cada vn año no aya de llevar ni lleue mas de dos reales: y aunque busque muchos años, no pàsse en todo de doze reales.

Iten, que el mismo del duplicado no aya de llevar ni lleue mas de dos reales, lo qual sea y se entienda de qualquier duplicado de despacho, sin llevar otros derechos algunos por otra razon de busca, ni otra cosa.

Iten, de qualquier preinserta ordinaria, lleue dos reales: y de la preinserta extraordinaria lleue lo que al nuestro Abreuiador le pareciere, con que se regule por este arancel.

De qualquier testimonio que diere, assi de nihil transeat, como de otro qualquier despacho de la Abreuiatoria, si se diere en Romance, catorze maravedis por hoja, y si se diere en Latin, vn real, y no pueda darle sin licencia del Abreuiador.

Escrivor de Bulas.

Ordenamos, que el Escrivor de Bulas de nuestra Abreuiatura no lleue de qualquier duplicado de despacho que escriuiere mas de dos reales.

Iten, que el mismo de qualquier despacho que se despachare gratis, lleue dos reales, y de los demas no pueda llevar nada.

Iten, que el mismo de qualquier preinserta, no lleue mas de dos reales.

Iten, que el mismo de qualquiera preinserta extraordinaria no lleue mas de lo que al nuestro Abreuiador le pareciere conforme al capitulo del Registrador.

Oficial de Comisiones.

Iten, mandamos, que el Oficial de Comisiones y suplicas no aya de llenar ni lleue de qualquiera comision, ò suplica que despachare gratis en la Abreuiatura, mas de dos reales, y nada por las demas.

Iten, que el mismo de qualquier preinserta que escriuiere en qualquiera despacho, no aya de llenar ni lleue mas de dos reales.

Iten, que el mismo de qualquiera preinserta extraordinaria no lleue mas de lo que le pareciere à nuestro Abreuiador, conforme al capitulo del Registrador.

Iten, que el mismo no aya de llenar ni lleue de qualquier duplicado, mas de dos reales.

Escrivor de Paulinas.

Iten, mandamos, que el Escrivor de Paulinas no aya de llenar ni lleue de qualquier duplicado de Paulina mas de dos reales.

Iten, que el mismo de qualquier Paulina que se despachare gratis en la Abreuiatura, no lleue mas de dos reales, y nada por las demas.

Iten, que el mismo de qualquiera corrige no lleue mas de dos reales.

Derechos del Secretario, oficial mayor, y ministros del Tribunal de justicia.

Demanda.

9 PRIMERAMENTE De la demanda por escrito, ò de palabra, y leer qualquiera peticion y memo-

riales en Audiencia, y fuera della, lleue el Secretario diez maravedis de la prouision de cada vna, y de su auto: y si se proueyere fuera del Tribunal en casa de los Iuezes medio real, y de cada notificacion de la tal prouision, si se hiziere en el Tribunal, doze maravedis, y de las que se hizieren fuera veinte y seis maravedis.

Del Traslado.

Del traslado de qualquiera peticion, ò de otra qualquier escritura, informacion, ò instrumento que es-
tè en el processo, si le pidere la parte, medio real, y si turiere mas que vna hoja, al mismo respeto, y dando los originales, no lleue cosa alguna: y si el tal traslado fueren hojas en Latin, à real y medio, y de Romance à medio real.

Prouision.

De qualquiera prouision, emplaçamiento, ò Receptoría que se diere insertas las demandas, ò con relacion, para que se traigan algunos autos, ò para otro efecto alguno, si se diere a pedimento de vna persona, dos reales: y si llenare el tal mandamiento, ò prouision vna, ò mas hojas insertas en Latin, lleue por cada hoja dos reales: y del registro, por cada hoja diez maravedis, estando en Romance, y en Latin, doblado: y si fuere de dos personas, tres reales: y de comunidad cinco reales.

Iuramento.

Del juramento de calumnia, ò decisorio, doze maravedis, y de lo que se escriuiere, à medio real por cada hoja bien escrita.

Sentencia de prouea.

De la sentencia de prouea, medio real de cada parte: y de la notificacion, si la hiziere en Audiencia, ò fuera della, los derechos que estan dichos.

Signo.

De presentacion del signo, de qualquier escritura signada y firmada de qualquiera prouança, ò processo, si fuere en nombre de vna persona, catorze maravedis: y entienda se, que aunque aya muchos signos, no se han de contar, ni pagar mas que vno.

Presentacion de testigos.

De presentacion de qualquier testigo, del primero catorze maravedis, y de los demas diez, y mas los derechos de examen à razon de catorze maravedis por hoja, que estè bien escrita, y de la ocupacion à razon de diez reales por cada dia.

Tutela, o otro qualquier instrumento.

De qualquier tutela, o curaduria, fiança, o obligacion de carcel segura, poder, o otra qualquier escritura, real y medio, si se obligare en el Tribunal: y si fuera del, tres reales, y lo mismo de caucion juratoria, y de regitro la mitad.

Publicacion de testigos.

De la publicacion de testigos y su auto, doze maravedis.

Prouea de tachas.

De la prouea de tachas, ò abonos, o denegacion, al respeto de arriba cada parte, y lo mismo de la restitution della: y si en la instancia de restitution y tachas se hizieren prouanças, se lleuen derechos, como arriba està dicho: y referido en la prouea principal.

Sentencia difinitiu.

De la sentencia difinitiu, si fuere en Romance, dos reales, y si fuere en Latin, quatro reales.

Tassacion de costas.

Del auto de tassacion de costas sobre articulo, vn real, y de la ocupacion de tassa de costas de sentencia difinitiu, tres reales.

Testimonio de sentencia.

Del testimonio de las sentencias, ò de la apelacion, catorze maravedis por hoja, y real y medio si la diere en Latin, y catorze maravedis por el signo: y al respeto si lleuare mas de vna hoja, como arriba està referido: y fino lleuare mas que vna hoja, vn real: y si fuere con relacion de todo el processo, lleue vn maraue-
di por cada hoja del dicho processo.

Executoria.

De la executoria que se diere, assi de sentencias difinitiuas, como de otro qualquiera auto de manutencion por cada hoja bien y cumplidamente escrita, veinte y cinco maravedis, y quatro maravedis por cada hoja del processo de tiras, y à diez y siete maravedis de registro de las hojas de las tales executorias, y por ordenarias sin otro respeto alguno, no lleuen mas derechos, y si la diere en la Latin, lleue real y medio por cada hoja.

Saca.

De la saca de los procesos en grado de apelacion, quinze maravedis por cada hoja bien y cumplidamente escrita, y lo mismo se entienda quando se saca para Roma.

Quando hiziere relacion de algunos poderes, obligaciones, escrituras, o pedimientos de la relacion, y auto que se proueyere, lleue dos reales si fuere auto proueydo fuera de la Audiencia.

Presentacion de Processos.

De la presentacion de qualquier processo que viniere al oficio, tres reales.

Confiança.

De la confiança de los procesos que viniere en definitiva, quatro maravedis por hoja, y de la relacion dos, y estos no se han de cobrar hasta que esté conclusa la causa: y si huviere muchas partes, se reparta entre ellas.

De la Relacion.

De la confiança, y relacion de los procesos que viniere en articulo, quatro maravedis, que se cobrarán en la confiança. Y declaramos, que si los tales pleitos que vna vez han venido, o en articulo boluiere a este Tribunal, se lleue la mitad de lo q primero se huviere lleuado, así de relacion, como de confiança, y de las hojas que nueuamente se han a tuado y añadido, se lleue como arriba está dicho, y pagada vna vez la relacion, no se lleue mas derechos, aunque se hagan muchas relaciones, como sean para la sentencia, o articulo sobre que vino el processo.

Busca.

De la busca de los papeles, y procesos que pasan en el oficio, dos reales de cada año.

Presentacion.

De presentacion de qualesquiera letras Apostolicas de aceptacion de jurisdiccion, quatro reales, lo qual sea tan solamente en rescriptos que dicen jurisdiccion, y fueren para que se executen.

Dispensacion.

De qualquiera dispensacion en virtud de las dichas letras y comisiones, dos reales, y de darla signada, escrita inserta la comision, pidiendolo así las partes, quatro reales, y por los autos, e informaciones que sobre ello se hizieren, se lleuen los mismos derechos que se han de lleuar en las causas que pasan en el Tribunal.

Relacion fuera.

De ir a hazer relacion de las causas que pasaran fuera deste Tribunal, o Tribunales, nuestro Notario lleue ocho reales por cada vez que fuere, aunque no haga relacion, como no aya estado por él el no averia hecho, además de lo qual lleue a dos maravedis por cada hoja del processo, por vna vez.

Denunciacion.

Derechos de lo criminal, y Iuezes, y Notarios de comision, de qualquier querrellá, o denunciacion, treinta y quatro maravedis.

Juramento.

Del juramento del primero testigo, y los demas, lleue como está dicho en lo civil.

Mandamiento.

De los mandamientos para prender y soltar, vn real de cada vno.

Confesion.

De la confesion del reo a diez y siete maravedis por cada hoja de las que escriuiere, y a doze del juramento, y hagalo por su persona el secretario, o el oficial mayor.

De todas las demas cosas se lleuen los derechos como en lo civil.

Título, y derechos de lo criminal.

Ordenamos y mandamos, que en las causas criminales que ocurrieren a nuestro Tribunal, se lleuen los mismos derechos que en lo civil: saluo que quando las causas fueren de Cabildos, Comunidades, Monasterios, o Conuentos, que en tal caso los derechos de prouisiones, presentaciones de procesos, autos, y sentencias, se paguen doblados.

Derechos de Procuradores en pleitos de primera instancia.

Desde la demanda, y principio del pleito, hasta que se reciba a prueba inclusíue en el de mayor quantia de mil ducados arriba, en causas profanas, y en beneficias de veinte y cinco ducados de renta arriba, y las matrimoniales, criminales, y de jurisdiccion, decimales, y derechos perpetuos, doze reales.

Desde el auto de prueba exclusíue, hasta la conclusion de la causa para definitiva, doze reales.

Desde la conclusion para definitiva, hasta la sentencia definitiva inclusíue, treinta reales: y si en estos pleitos huiesse algunos articulos, que reciban autos interlocutorios, por las peticiones que se dieren, y otros trabajos en orden a citos autos, por cada vno seis reales.

Menor quantia en primera instancia.

En los pleitos de menor quantia se paga la mitad de los de mayor quantia, respectiue en los tres tiempos que arriba se dixeron, y en los expedientes, seis reales.

Pleitos en segunda, tercera, y otra instancia.

En los pleitos de segunda, tercera, ò otra qualquier instancia de mayor quantia, desde la introducion de la causa, hasta la conclusion para definitiva en dichas causas de mayor quantia, doze reales.

Desde la conclusion, hasta la sentencia definitiva inclusive en los dichos pleitos de mayor quantia, treinta reales. Y auendose recibido la causa a prouea, pueda llevar doze reales, como en los pleitos de la primera instancia: y en qualquiera articulo destas causas se lleue lo mismo que se dixo en la primera instancia.

Y en los pleitos de menor quantia se lleue la mitad de lo que se dixo en los pleitos de mayor quantia.

En pleitos executiuos, y sumarios.

En los pleitos executiuos que traen aparejada execucion en virtud de instrumentos quarentigos, ò escrituras publicas de mayor quantia, por el pedimiento del mandamiento de execucion, hasta despacharle, seis reales.

Por la reproducion del mandamiento de execucion, hasta citar de remate, seis reales.

Desde la citacion de remate, hasta la sentencia inclusive, y sacar mandamiento de pago, doze reales.

Al Procurador del reo, por la oposicion y demas diligencias, hasta la sentencia de remate inclusive diez y seis reales: los ocho quando se opusiere, y los otros ocho al fin de las diligencias.

En los pleitos de menor quantia, la mitad de lo que se dixo en los de mayor quantia.

En execucion de Breues, o letras Apostolicas.

En los pleitos de execucion de letras Apostolicas, que traen aparejada execucion, y son de mayor quantia, por el despacho de las primeras letras ocho reales.

Por la reproducion y demas diligencias, hasta el auto de relacion de la execucion agrauatoria y declaratoria, hasta el fin de la execucion, treinta reales.

Al Procurador del reo, por la oposicion y replicas, seis reales.

Por las demas diligencias, hasta el fin del juzgo, diez y seis reales.

En los pleitos executiuos de dichos Breues, la mitad de lo que se dixo en los pleitos de mayor quantia.

Por el despacho de los mandamientos super paritione de letras executoriales de mayor quantia, quatro reales, y por los de menor quantia, dos reales.

Por la presentacion de qualesquier mandamientos, requisitorias, declaratorias, y otros, quatro reales. Por las diligencias hasta el fin, seis reales.

En pleitos por via de auto, y decreto que tenga fuerza de definitiva.

De vn mandamiento de amparo de possession, en causa de mayor quantia quando se determinan de los mismos autos, doze reales.

Por el dicho mandamiento, en causas que se determinan por los autos causados de nueuo, veinte y quatro reales.

Por el auto de atentado, doze reales.

Ceder el atentado, dos reales.

Del auto de alimentos, sequestro, y otros prouisionales, ocho reales.

Por autos para que se despachen executorias, quatro reales.

Por las executorias de sentencias dadas fuera del Tribunal, auiendo conocimiento de causa, veinte y quatro reales.

En las causas de menor quantia, la mitad.

Por los articulos de remission, diez reales.

En pleitos sobre liquidacion de frutos.

Por la primera pericion en el de mayor quantia, ocho reales.

Al fin del negocio, por la expedicion, diez y seis reales.

En las de menor quantia, por la primera pericion, seis reales:

Por el trabajo de la expedicion del pleito, ocho reales.

Y que las dichas tasas se entiendan por todas las periciones, y diligencias que hizieren en cada vno de los dichos articulos, è instancias, sin que puedan llevar otra cosa alguna, sopena de excomunion.

Propinas de los Iuezes Apostolicos.

Por todos los autos que miran a sustanciar, como de traslado, prouea, restitution, publicacion, tachas, acumulacion, aunque se controuierta sobre estos articulos, no han de llevar propina, ni otro derecho.

De los autos interlocutorios, como son atentado, sequestro, y los semejantes, y de aquellos que tuviereñ fuerza de definitiva, puedan llevar hasta quatro ducados: y de los de manutencion, auendo atido prouanças; puedan llevar hasta quatro ducados.

De las sentencias definitiuas de qualquier calidad que sean, la propina no pueda exceder de diez ducados, y esto se entienda respecto de las mayores, porque si fueren causas, que respeto de la cantidad, calidad, o dificultad, la expedicion dellas tuviere facilidad, se encarga la conciencia a dichos Iuezes Apoitoli. os; para que dentro de la cantidad dicha limiten la propina con arbitrio justo, y esto mismo se entienda con los otros Iuezes a quien se cometieren causas.

Secretario de Breues, y su oficial mayor.

Ordenamos y mandamos, que el Secretario de Breues, y su oficial mayor guarden este arancel, y derechos del, y asistencia, como en el mandado al secretario de Justicia, y oficial mayor del Tribunal.

Informaciones de Obispos.

Mandamos, que por las informaciones de Obispos se lleuen de derechos doientos reales, y si se lleuaren duplicados dellos, no se lleuen derechos algunos, pagando las partes la eicritura tan solamente: y por qualquier fello destas informaciones, ora sea de Obispo, ora sea de Arçobispo, no se lleuen mas de seis ducados tan solamente, aunque se lleuen muchos duplicados.

Y por las informaciones de los Abades y Piores se lleuen doze ducados, y no mas por cada vna, aunque lleuen duplicados, pagando al escriuiente, como está dicho, y por el fello destas informaciones de Abadias y Prioratos, se lleuen dos ducados y no mas:

Y mandamos, que para cada vn Obispado de nuestra Legacia no se despachen mas de quatro titulos, es a saber de Subeolector, Abogado Fiscal, Procurador Fiscal, y Notario, y los que ademas deste numero se huieren despachado, desde agora los reuocamos, y auemos por reuocados.

Derechos de los despachos de gracia, que se despachan por Abreuiaturia, y su moderacion.

Y para que sea notorio a todos la tasa de los derechos de nuestra Abreuiaturia, y las partes que huieren de conseguir algunas gracias, sepan quantos son los derechos dellas, y no paguen mas a sus ageut. s. y procuradores. Por tanto auemos mandado inferir aqui las tassas, que son las siguientes:

	Rs.
Licentia celebrandi in Oratorio: _____	Gratis.
Audiendi iura ciuilia: _____	88
Indul. um abintia causa studij. _____	88
Indul. um patrociniandi. _____	88
Permutatio si in euidentem. _____	44
Dispensatio super defect bus corporis. _____	77
Confirmatio statutorum. _____	88
Br secundum negotij qualitatem. _____	110
Institutiones beneficioru, quæ dabunt seruata forma Cõcilij	143
Prouisio beneficiorum: _____	116
Explorandi voluntatem. _____	132
Admittendi famulam. _____	66
Transcendi ad aliud Monasterium. _____	66
Super impedimentum publicæ honestatis, si verè cõtraxerint: _____	66
Confirmatio concordia. _____	176
_____	110
_____	154
_____	176
Transumptio in forma vidimus: _____	33
Commutatio voti. _____	44
Extra tempora pro arçetatis tantum. _____	44
De promouendo cum dispensatione _____	66
Dispensatio super interstitijs. _____	66
De promouendo absque dispensatione. _____	66
Transferendi ossa. _____	44
Relaxatio iuramenti pro Capitulo, aut particulari. _____	Gratis.
Ad effectum non obseruandi statutum. _____	44
Relaxatio ad effectum agendi, etiam cum absolutione. _____	110
Absolutio in foro conscientia. _____	44
Absolutio cum dispensatione: _____	Gratis.
Si interfuit bellis. _____	99
Si commisit falsum. _____	99
Si vulnerauit. _____	99

Si indicavit aut scriptis in criminalibus.	99
Si exercuit medicinam.	99
Si comisit in administratione Sacramentorum.	99
Dispensatio super alijs irregularitatibus sine absolutione.	66
Dispensatio pro eo qui originem trahit a penitentiatis per Inquisitionem Sancti Officij.	66
Absolutio ab excommunicatione pro Capitulo.	176
Notariatus.	44
Protonotariatus.	550
Paulina pro privata persona.	22
Si pro Collegio, communitate, vel domino titulari.	55
Si pro Abbatibus Epif. decimi, seu decimorū arrendatoribus.	55
Indulgentia pro sigillo, & scriptura.	Gratis.
Commissio cause.	33
Si per extensum.	44
Institutio cum dispensatione.	132
Dispensatio ad duo sub eodem te & o.	110
Ad duo sub diversis.	88
Ad plura beneficia.	110
Super defectu oculi Canonis.	88
Super defectu oculi dextri.	66
Confirmatio litterarum.	66
Confirmatio licentiæ.	44
Explorari voluntatem.	66
Licentia solemnizari nuptias tempore prohibito.	44
Absolutio ab incestu.	88
Absolutio ab usura.	88
Absolutio a concubinato in vtroque foro.	33
Absolutio ab stupro.	176
Super defectu natalium.	110
Perhibendi testimonium.	44
Transcendi ad arctiorem.	66
Derogatio statutorum.	110
Perinde valere.	66
Licentia medendi.	110
Licentia suscipiendi velum.	55
Licentia apponendi stratum.	66
Licentia recipiendi benedictiones in Capella.	44
Absolutio a transgressione voti.	66
Indulgentia.	Gratis.
Muratio iudicis a Sede Apostolica deputati, eo quod ille, cui committebatur executio, obierit.	44
Litteræ dimissoriales, ut promoveatur.	44
Reservatio iuris patronatus Capellæ seu Ecclesiæ.	44

Dabuntur serv. forma Concil. & facult.

Iuxta facult. & inscriptions.

Tassa de lo que han de lleuar los Procuradores, Solicitadores, y otras personas negociantes, por su solitud y trabajos de qualquier despacho de la Abreniatura, quitado todo el gasto.

Por absolucion in foro conscientia.	11 Rs.
Por absolucion, y dispensacion in foro interiori.	22
Por Bulas de Beneficios.	33
Por confirmacion de qualquier escritura.	33
Por qualquiera dispensacion.	27
Por qualquier indulto.	27
Por qualquier licencia.	22
Por vn notariato.	11
Por vna paulina.	05
Por vn Protonotariato.	33
Por relaxacion de juramento.	11
Por qualquiera permutacion.	22
Por qualquiera prorrogacion.	11

Por qualquiera comission, assi ordinaria, como per extensum.
Por qualquier duplicado de los dichos despachos, la mitad de
la tasa, y estos facados todos los gastos.

Propinas del Auditor.

Ordenamos, y mandamos, que el Auditor no pueda llevar propinas, ni otros deaechos por los autos que mirá á sustiáciar los negocios, assi en los que pendén y pendieren en el Tribunal, como los que vinieren a el por relacion de Vicaria, y Iuezes, ni Curia; y quanto á los dichos autos guarde el arancel de los Protoñotarios.

De los autos interlocutorios, como son, atentado, sequestro, absolucion, y los semejantes, y de aquellos que tuuieren fuerza de definitiua, pueda llevar hasta tres ducados de propina.

De los autos de manutencion, auiedo auido prouanças, podrá llevar hasta ocho ducados.

De las sentencias definitiuas pueda llevar hasta diez y seis ducados: y si la grauedad del pleito, y calidad del fuere de la mayor importancia, podrá llevar hasta veinte ducados, y dellos no han de poder exceder. Pero ordenamos, y mandamos, que en las causas menores, assi en la cantidad, calidad, ó dificultad, esté obligado el Auditor á moderar las propinas declaradas, assi en las sentencias, como en los autos regulando esto con arbitrio justo, prohibiendo como prohibimos, que en ningun caso puedan exceder de las cantidades referidas.

Y esta tasa de las propinas del Auditor mandamos se obserue y guarde en el entretanto que no se ajufiare otra tasa, y se diere otra forma conueniente con gusto y satisfacion de su Santidad, y de su Magestad Católica, y la forma que despues se tomare, se obseruará.

Tassa de los derechos de los despachos particulares del Secretario de la Camara Apostolica.

- Espolito.** Por qualquier instrumento de cesion, ó venta de espolios con su comission de Iuez para cobrar los bienes, si la cantidad será de cien ducados, ó menos, no lleue mas que diez reales: De cien ducados hasta quinientos, veinte reales: De quinientos hasta mil, quarenta reales: De mil hasta cinco mil, cien reales: De cinco mil hasta qualquiera suma, ciento y cinquenta reales.

Vacantes. Por el poder que se dá a los Administradores de la Camara, y comission á los Iuezes, para la cobrança de los frutos de dichas vacantes, si las dichas vacantes serán de Iglesias menores, no lleue mas de setenta y cinco reales: y si las vacantes fueren de Iglesias mayores, no lleue mas de ciento y cinquenta reales, y aparte se declarará quales sean las Iglesias mayores; y quales las menores.

Cartas de pago. Porque la Camara Apostolica, por su resguardo, quiere carta de pago de lo que paga, y esto se ha de hazer ante su Notario, por ellas no pueda llevar nada: pero porque ha de dar dellas fe, ó transumpto, para poderse cobrar la librança: mandamos, que si la librança será de persona priuada, no lleue mas de cinco reales: y si fuere de comunidad, diez.

- Finiquitos.** Por qualquier finiquito que se diere á los Administradores, veinte reales.
- Inuentarios.** Por la comission de hazer los inuentarios de los Obispos ante cõsecrationem, diez reales; y si los Obispos los reproduxeren, por la reproducción, otros diez reales: y si el Obispo quisiere se autentica dello, si la escritura no excediere mas de diez hojas, cinquenta reales: y si excediere, las demas hojas se paguen conforme al arancel del Tribunal.

Comisiones Por comission, ó receptoria contra oficiales de la Camara Apostolica, cinco reales en las causas criminales.

Por delegacion, ó comission en causas ciuiles contra dichos oficiales, diez reales. En todos los otros despachos judiciales, ó extrajudiciales, que serán contenidos en los aranceles del Tribunal, lleue lo que en ellos está contenido: y sino se hallare, se acuda al señor Nuncio, ó Fiscal general de la Camara Apostolica, que lo declare: y esto se obserue debaxo de pena de excomunion ipso iure incurrienda, tanto al que lo diere, como al que lo recibiere, y demas desto, la pena de priuacion de oficio.

Ordenamos, y mandamos, que todas las dichas tasas de todos los ministros del Tribunal, y las demas incluidas en este arancel y ordenanças, se puedan pagar y paguen en qualquier moneda corriente en estos Reinos de Castilla y Leon, sin que se pueda defechar, ni dexar de recibir ningun genero de moneda corriente, en que las partes interesadas quisieren pagar: y esto se obserue y guarde, so pena de excomunion, y otras á nuestro arbitrio.

Ordenamos, y mandamos, que todos los registros, y protocolos del Tribunal, assi de justicia, como de gracia esten siempre patentes y notorios á todas y qualesquier personas, y que se puedan ver y reconocer como se ajuttan, obseruan, y guardan estas ordenanças, porque el animo y intencion nuestra es, que se admistre justicia, y no se dé mueria de quexa, y que esto se haga con vna satisfacion publica en estos Reinos:

Mandamos, que estas constituciones, aranceles, y tasas, se guarden, y obseruen, assi en nuestro tiempo, como en el de nuestros sucesores: y si por algunas causas conuiniere en algun tiempo alterar, ó mudar en todo, ó en parte alguna cosa, ha de ser con gusto y satisfacion de su Magestad Católica: Y para la perpetua obseruancia, y entero cumplimiento Nos traeremos la aprouacion y confirmacion de su Santidad dentro de ocho meses, por que la santa y recta intencion de su Santidad es; que este Tribunal, y los ministros del mismo sean de edificacion y buen exemplo á todos los demas.

Y para que á todos los vassallos de estos Reinos sean notorias estas nuestras ordenanças, y arancel de nuestro Tribunal, mandamos se impriman, y se embien á todos los Ordinarios. Dadas en la villa de Madrid á ocho dias del mes de Octubre de mil y seiscientos y quarenta años. Fachennettus Archiepiscopus Damiat. Nunt. Apostol. & Collecter generalis. Pormandado de su Señoría Illustrissima. Iuan de Pau Notario Secretario.

EN la villa de Madrid á nueue dias del mes de Octubre de mil y seiscientos y quarenta años, los señores del Consejo de su Magestad, auiedo visto las ordenanças, tassas, concordia, arancel, y reformation de oficios, que don Cesar Fachener Arçobispo de Damiat, Nuncio de su Santidad, ha hecho para reformation de los abusos del Tribunal de la Nunciatura: Mandauan, y mandaron, que se le bueluan sus facultades para que pueda usar dellas el dicho Nuncio, y sus ministros en la conformidad que en las dichas ordenanças, concordia, tassa, y arancel se declara, guardando en todo los decretos del santo Concilio de Trento, sin embargo de los autos por los dichos señores del Consejo prouidos en diez dias del mes de Setiembre del año pasado de mil y seiscientos y treinta y nueue, en que se auia mandado, que el dicho Nuncio no exerçiese jurisdiccion en estos Reinos, y que se escriuia á los Prelados de ellos para que cumplan las letras, autos y mandamientos que el dicho Nuncio despachare en la dicha conformidad, y que este auto se notifique á los ministros del dicho Tribunal: Así lo proueyeron, mandaron, y señalaron. Todo el Consejo.

EN la villa de Madrid á nueue dias del mes de Octubre de mil y seiscientos y quarenta años, los señores del Consejo de su Magestad, auiedo visto las facultades que la Santidad de Urbano Octauo ha dado á don Cesar Fachener Arçobispo de Damiat, Nuncio Apostolico en estos Reinos, para la Colcçtoria de los derechos pertenecientes á la Camara Apostolica, y las ordenanças, concordia, tassa, y reformation hecha por el dicho Nuncio, mandauan, y mandaron se le bueluan y entreguen, para que use dellas el dicho Nuncio, y los ministros que nombrare en conformidad de las dichas ordenanças, concordia, y tassa, en la forma, y con la distincion que se puso cerca del articulo de las fuerças al Nuncio Campeche, y el Cardenal Mouzi, y á los demas sus antecessores. Así lo proueyeron, mandaron, y señalaron. Todo el Consejo.